



# KHU HỌC CHÁNH GARDEN GROVE

## Kế Hoạch Kiểm Soát và Trách Nhiệm Cơ Quan Địa Phương

2017-18

Kế Hoạch Kiểm Soát và Trách Nhiệm Địa Phương (gọi tắt là LCAP) là một phần trong Thể Thức Kiểm Soát Quỹ Địa Phương (gọi tắt là LCFF). LCAP của GGUSD kết hợp chặt chẽ với Kế Hoạch Toàn Diện trong cùng mục tiêu, hệ thống và tiến trình để mọi thành viên tham gia.

### Vài nét về học khu

Khu Học Chánh Garden Grove được thành lập năm 1965. Trải rộng trên một diện tích 28 dặm vuông, KHC phục vụ cho hầu hết thành phố Garden Grove và các khu vực nhỏ của sáu thành phố: Anaheim, Cypress, Fountain Valley, Santa Ana, Stanton, và Westminster.

#### Tôn chỉ của KHC

Chúng tôi có bốn phận đào tạo học sinh thành công và trở thành những công dân thành đạt, có trách nhiệm đóng góp và làm hưng thịnh một xã hội đa dạng.

#### Nhiệm vụ của KHC

Để bảo đảm cho học sinh đạt được thành công, chúng tôi sẽ trang bị cho các em những kinh nghiệm học tập dồi dào nhằm khuyến khích học sinh đạt kỳ vọng cao



2016-17  
**Tổng số ghi danh**  
**44,223**  
**Học sinh**

**Thành phần học sinh**  
 54% Mẹ/Mỹ La-tinh  
 34% Á châu  
 8% Da Trắng  
 4% Các sắc dân khác

Các thành phần học sinh có nhu cầu cao 2017-18

**80.1%**

- Lợi tức thấp
- Trau dồi Anh ngữ
- Trẻ em nuôi

2017-18

Quỹ tài trợ LCFF dành cho học sinh có nhu cầu cao

**\$70,102,216**

Tỉ lệ bách phân tối thiểu 19.75%



**44**

Trường Tiểu học



**10**

Trung học cấp 1



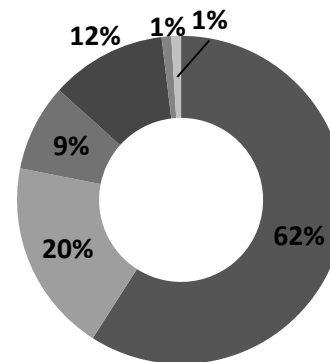
**7**

Trung học cấp 2

- 1** Trường Trung học tiếp liên
- 1** TT Giáo Dục Tráng Niên
- 1** Trung Tâm Vườn Trẻ
- 1** TT Giáo Dục Tuổi Ấu Thơ
- 1** Trường Tiểu Học Với CT Song Ngữ
- 2** Trường Giáo Dục Đặc Biệt

#### Nghân sách 2016-17

Tổng Kinh Phí Điều Hành **\$526,673,064**



Trả lương	\$324,582,073 (62%)
Trả bổng	\$105,647,899 (20%)
Dịch vụ	\$45,895,131 (9%)
Sách & Học liệu	\$60,852,749 (12%)
Mua sắm (Thiết bị)	\$5,546,609 (1%)
Các khoản khác	\$6,394,236 (1%)

Tổng số chi tiêu **\$548,918,697**

# Thành viên tham gia






## Tám Ưu Tiên Của Tiểu Bang Dành Cho LCAP

Các thành viên đóng góp ý kiến về các ưu điểm của khu học chánh và ba lãnh vực phát triển, bao trùm tất cả tám ưu tiên của tiểu bang.

Điều kiện học tập	Kết quả của học sinh	Học sinh & phụ huynh tham gia
# 1: Điều kiện căn bản # 2: Áp dụng các tiêu chuẩn tiểu bang # 7: Các lớp có sẵn	# 4: Học sinh ra sức học tập # 8: Các kết quả khác của học sinh	# 3: Phụ huynh tham gia # 5: Học sinh tham gia # 6: Môi trường học đường

Sự tham gia của phụ huynh, học sinh, và nhân viên khu học chánh là yếu tố quyết định trong tiến trình soạn thảo kế hoạch. GGUSD sẽ tham khảo với giáo viên, hiệu trưởng, trưởng phòng ban, cùng các viên chức, và các đơn vị thương thuyết của khu học chánh trong việc soạn thảo LCAP. [EC 52060(g)]


Trên **35,000 bản thăm dò** thực hiện trong năm 2016

Họp Các Thành Viên				
				
<b>Phụ huynh và cộng đồng</b>	<b>Học sinh</b>	<b>Các tổ chức nhân viên</b>	<b>Các viên chức đầu ngành</b>	<b>Ban điều hành Học khu &amp; Hội đồng GD</b>
Ban Đại Diện Phụ Huynh Ban Phụ Huynh Cố Vấn Học Sinh Chưa Thành Đạt (DELAC) Ủy ban về Hội PTA (Phụ Huynh Học Sinh)	Ban Đại Diện Học Sinh (BRC)	Hội Giáo Dục Garden Grove (GGEA) Hội Nhân Viên Trường Học California (CSEA) Đơn vị Giám Sát Hội Dịch Vụ Nhân Viên Học Sinh Garden Grove (GGPPSA)	Hội các Nhà Quản Trị Trường Học (GGSAA) Nhóm Cố Vấn Ban Soạn Thảo Sách Lược Toàn Diện Các buổi họp hiệu trưởng	Các trưởng khối K-12 (Cấp điều hành) Các phiên họp nghiên cứu của Hội Đồng Giáo Dục




# Cập nhật hàng năm 2016-17

Các dữ liệu (kể về số lượng lẫn phẩm chất) đã được xem xét để thấy được mức tiến bộ so với mục tiêu đề ra trong bản cập nhật hàng năm. Các phương thức theo hai khoản 52060 và 62066 của Luật Giáo Dục được đánh dấu hoa thị (\*). Hầu hết kết quả của năm gần đây đều ghi theo màu: Màu lục biểu thị các lãnh vực đạt được hay vượt trên mức dự trù. Màu xám biểu thị các lãnh vực chưa đạt như kỳ vọng.

PHƯƠNG THỨC		Kỳ vọng đạt được	2015-16	2014-15	PHƯƠNG THỨC		Kỳ vọng đạt được	2015-16	2014-15	
<div style="display: flex; justify-content: space-between; align-items: center;"> <div style="width: 15%; text-align: center;">  <p><b>NỘI DUNG HỌC TẬP</b></p> <p style="font-size: 2em; color: red;"><b>1A</b></p> <p>Học sinh chứng tỏ sự thăng tiến liên tục trong mọi lãnh vực, với sự chú trọng vào khả năng suy luận và giải quyết vấn đề.</p> </div> <div style="width: 70%; text-align: center; background-color: #e91e63; color: white; padding: 10px;"> <h2>Mục tiêu Một   NĂNG LỰC HỌC TẬP</h2> <p>TẤT CẢ HỌC SINH SẼ PHÁT TRIỂN NĂNG LỰC HỌC TẬP CẦN THIẾT ĐỂ TIẾP TỤC ĐẠT ĐẾN SỰ TOÀN HẢO ĐÚNG THEO CÁC TIÊU CHUẨN.</p> </div> <div style="width: 15%; text-align: right;"> <p>2016-17 Dự Trù Chi Phí Thực Sự</p> <h2 style="color: white;">\$272,735,864</h2> </div> </div>										
<p><b>1A* ①</b></p> <p><b>Khảo sát</b></p> <p><b>Của Tiểu Bang</b></p> <p><b>(CAASPP)</b></p> <p><i>Đạt hoặc vượt tiêu chuẩn</i></p>	Ngữ văn (ELA)/ Văn Chương	51%	54%	49%	<p><b>1A ③</b></p> <p><b>Điểm/Phiếu điểm</b></p>	7-8 GPA	≥ 2.9	2.95%	2.94%	
	Toán	41%	45%	39%		Tỉ lệ điểm D (9-12)	≤ 10%	8.82%	10.21%	
						Tỉ lệ điểm F (9-12)	≤ 7%	5.90%	7.55%	
	<p><b>1A ②</b></p> <p><b>Khảo Sát của Học Khu</b></p> <p><b>(T3/Q3)</b></p> <p><i>Trình độ trung bình hay cao</i></p>	ELA (Tiểu học)	Tiến bộ	23%	26%	<p><b>1A* ④</b></p> <p><b>Tỉ lệ xác định Giáo Dục Đặc Biệt</b></p>	Tổng quát	≤ 10%	10.2%	10.1%
		Toán (Tiểu học)	Tiến bộ	40%	40%		<p><b>1A* ⑤</b></p> <p><b>Giáo viên bổ nhiệm đúng chuyên môn và có bằng sư phạm</b></p>	Môn học chính theo yêu cầu của Đạo luật (NCLB)	≥ 89%	99%
		ELA (Trung học cấp 1)	Tiến bộ	61%	62%	Tỉ lệ giáo viên có bằng sư phạm		100%	100%	100%
		Toán (Trung học cấp 1)	Tiến bộ	33%	46%					
		ELA (Trung học cấp 2)	Tiến bộ	64%	60%					
		Math (Trung học cấp 2)	Tiến bộ	33%	38%					




		<h1>Mục tiêu Một   NĂNG LỰC HỌC TẬP</h1> <p>TẤT CẢ HỌC SINH SẼ PHÁT TRIỂN NĂNG LỰC HỌC TẬP CẦN THIẾT ĐỂ TIẾP TỤC ĐẠT ĐẾN SỰ TOÀN HẢO ĐÚNG THEO CÁC TIÊU CHUẨN.</p>						2016-17 Dự Trù Chi Phí Thực Sự <b>\$272,735,864</b>		
		PHƯƠNG THỨC		Kỳ vọng đạt được	2015-16	2014-15	PHƯƠNG THỨC		Kỳ vọng đạt được	2015-16
<b>1B</b> Học sinh chứng tỏ sẽ tiếp tục học giỏi trong mọi lãnh vực Anh ngữ học đường và đạt trình độ thông thạo.	<b>1B* ①</b> Khảo sát HS trau dồi Anh ngữ (CELDT) <i>Bài Thi Phát Triển Anh ngữ California</i>	Mức tiến bộ về trình độ thông thạo Anh ngữ (EPL) (AMAO 1)	≥ 63%	65.2%	63.1%	<b>1B ②</b> Bài Khảo Sát Của Tiểu Bang (CAASPP) <i>Kết quả Trau Giồi Anh ngữ</i>	Ngữ văn (ELA)/Đọc-Viết (Đạt hay vượt tiêu chuẩn)	18%	20%	17%
		Tỉ lệ xét chuyển trình độ (RFEP)	≥ 10%	9.6%	5.9%		Toán (Đạt hoặc đạt xuất sắc tiêu chuẩn cấp lớp)	17%	21%	16%
<b>1C</b> Học sinh chứng tỏ sẽ tiếp tục học giỏi nhằm tập được thói quen học tập để có thể tự lực và đạt tiến bộ trong việc học.	<b>1c ①</b> Bản Thăm Dò Hằng Năm (Lớp 3-12) Mức: 1 (thấp) đến 5 (cao) [Số phần trăm (%) là tỉ lệ trả lời khích lệ của tất cả học sinh: Không có ý kiến, Đồng ý và Rất đồng ý]	Tự quản & tự điều chỉnh	≥ 3.0	[90.9%] E-3.86 I-3.78 H-3.70	[84.8%]	<b>1c ②</b> Thói quen học tập Mức: 1 (dưới tiêu chuẩn) đến 4 (Xuất sắc)	Tổng quát	≥ 3.0	3.22	3.13
		Thói quen học tập chuyên cần	≥ 3.0	[89.1%] E-3.78 I-3.72 H-3.60	[74.6%]					



**Cập nhật hàng năm 2016-17 (tiếp theo)**

**Mục tiêu Hai | NĂNG LỰC CÁ NHÂN**  
**TẤT CẢ HỌC SINH SẼ PHÁT TRIỂN NĂNG LỰC CÁ NHÂN CẦN THIẾT ĐỂ ĐẠT MỤC TIÊU HỌC TẬP VÀ XÃ HỘI.**

2016-17 Dự Trù Chi Phí Thực Sự  
**\$73, 105, 057**

	PHƯƠNG THỨC				PHƯƠNG THỨC					
		Kỳ vọng đạt được	2015-16	2014-15		Kỳ vọng đạt được	2015-16	2014-15		
<b>ĐỘNG LỰC</b>  <b>2A</b>  Học sinh chứng tỏ sẽ tiếp tục phát huy thái độ học tập tích cực.	<b>2A ①</b> Thăm dò hàng năm (Lớp 3-12) Mức: 1 (thấp) đến 5 (cao) [Số phần trăm trả lời chung (%) là tỉ lệ trả lời khích lệ của tất cả học sinh: Không có ý kiến, Đồng ý và Rất đồng ý]	Lối suy nghĩ cầu tiến	≥ 3.0	[83.2%] E-3.84 I-3.82 H-3.62	[75.4%]	<b>2A ③</b> Tỉ lệ đi học chuyên cần	Tỉ lệ chuyên cần	≥ 96%	<b>96.70%</b>	96.76%
		Tự tin ở bản thân	≥ 3.0	[95.0%] E-4.34 I-3.82 H-3.90	[87.4%]		Tỉ lệ vắng mặt thường xuyên	≤ 3%	<b>0.80%</b>	0.66%
		Kỳ vọng	≥ 3.0	[96.1%] E-4.36 I-4.09 H-3.95	[89.6%]	<b>2A ④</b> Tỉ lệ bỏ học	Tỉ lệ bỏ học ở bậc Trung học cấp 1	≤ 1%	<b>0.2%</b>	0.4%
	<b>2A ②</b> Tỉ lệ trốn học	Tổng quát	≤ 21%	<b>21.92%</b> (2015)	22.13% (2014)		<b>2A ⑤</b> Tỉ lệ tốt nghiệp Trung học cấp 2	Tỉ lệ bỏ học ở bậc Trung học cấp 2	≤ 10%	<b>6.2%</b>
Tổng quát		≥ 88%	<b>89.4%</b>	89.7%						
<b>TRẠNG THÁI TINH THẦN CẢM XÚC</b>  <b>2B</b>  Học sinh chứng tỏ sẽ tiếp tục phát huy thái độ đối với chính mình và với người khác.	<b>2B ①</b> Thăm dò hàng năm (Lớp 3-12) Mức: 1 (thấp) đến 5 (cao) [Số phần trăm trả lời chung (%) là tỉ lệ trả lời khích lệ của tất cả học sinh: Không có ý kiến, Đồng ý và Rất đồng ý]	Ý thức xã hội	≥ 3.0	[93.2%] E-4.06 I-3.98 H-3.96	[80.6%]	<b>2B ②</b> Hạnh kiểm Mức: 1 (dưới tiêu chuẩn) đến 4 (Xuất sắc)	Tổng quát	≥ 3.0	<b>3.46</b>	3.37
		Lưu tâm đến cảm xúc	≥ 3.0	[89.3%] E-3.96 I-3.82 H-3.81	[77.7%]					
		Cảm nhận sự thân thiết & Gắn bó với nhà trường	≥ 3.0	[90.4%] E-4.19 I-3.84 H-3.68	[80.1%]					



# Mục tiêu Hai | NĂNG LỰC CÁ NHÂN

TẤT CẢ HỌC SINH SẼ PHÁT TRIỂN NĂNG LỰC CÁ NHÂN CẦN THIẾT ĐỂ ĐẠT MỤC TIÊU HỌC TẬP VÀ XÃ HỘI.

2016-17 Dự Trù Chi Phí Thực Sự

**\$73, 105, 057**



## MÔI TRƯỜNG HỌC TẬP

# 2c

Lớp học, nhà trường, khu học chánh luôn luôn tiếp tục duy trì môi trường học tập và sinh hoạt an toàn và vui tươi cho mọi thành viên.

PHƯƠNG THỨC		Kỳ vọng đạt được	2015-16	2014-15	PHƯƠNG THỨC	Kỳ vọng đạt được	2015-16	2014-15	
<b>2A ①</b> <b>Thăm dò hàng năm (Lớp 3-12)</b> <i>Mức: 1 (thấp) đến 5 (cao)</i>  [Số phần trăm trả lời chung (%) là tỉ lệ trả lời khích lệ của tất cả học sinh: Không có ý kiến, Đồng ý và Rất đồng ý]	Môi trường hỗ trợ việc học	≥ 3.0	[94.6%] E-4.24 I-4.06 H-3.85	[86.0%]	<b>2A ②</b> <b>Thăm dò hàng năm (Nhân viên)</b> <i>Mức: 1 (thấp) đến 4 (cao)</i>	Khái quát về môi trường cho học sinh*	≥ 3.0	4.25	3.33
	Kỷ luật & Nội quy	≥ 3.0	[82.2%] E-3.60 I-3.50 H-3.38	[62.9%]		Khái quát về môi trường cho nhân viên	≥ 3.0	4.14	3.31
	An toàn: Cảm thấy được an toàn ở trường	≥ 3.0	[89.8%] E-4.04 I-3.74 H-3.61	[80.6%]	<b>2A ③</b> <b>Thăm dò hàng năm (Phụ huynh)</b> <i>Mức: 1 (thấp) đến 5 (cao)</i>	Khái quát về môi trường cho học sinh*	≥ 3.0	3.98 <i>(mức 1-5)</i>	3.32 <i>(mức 1-4)</i>
	An toàn: Nạn uy hiếp	≥ 3.0	[79.8%] E-3.30 I-3.83 H-3.90	[63.1%]		Khái quát về môi trường cho người lớn	≥ 3.0	4.01 <i>(mức 1-5)</i>	3.34 <i>(mức 1-4)</i>
	Bảo trì trường ốc: Sạch sẽ	≥ 3.0	[74.9%] E-3.29 I-3.22 H-3.01	[57.2%]	<b>2A ④</b> <b>Phụ huynh tham gia</b> <i>Mức: 1 (thấp) đến 5 (cao)</i>	Cơ hội cho phụ huynh tham gia	≥ 3.0	3.87 <i>(mức 1-5)</i>	3.49 <i>(mức 1-4)</i>
	Bảo trì trường ốc: Bảo trì đúng mức	≥ 3.0	[78.4%] E-3.31 I-3.35 H-3.12	[71.9%]	<b>2C ⑤</b> <b>Tỉ lệ học sinh bị đuổi học</b>	Tổng quát	≤ 3.6%	2.2% <i>(2015)</i>	3.0% <i>(2014)</i>
						<b>2C ⑥</b> <b>Tỉ lệ học sinh bị đuổi hẳn</b>	Tổng quát	≤ 0.1%	0.006%



**Cập nhật hàng năm 2016-17 (tiếp theo)**

**Mục tiêu Ba | THÀNH CÔNG KHI RA ĐỜI**

2016-17 Dự Trù Chi Phí Thực Sự

**\$7,621,731**

**TẤT CẢ HỌC SINH SẼ ĐƯỢC CHUẨN BỊ HÀNH TRANG ĐỂ THÀNH CÔNG KHI RA ĐỜI VỚI NGÀNH NGHỀ ĐÃ CHỌN.**



**SẴN SÀNG LÊN ĐẠI HỌC & CHỌN NGHỀ**

**3A**

Các dữ liệu của khu học chánh cho thấy mức thành công sau khi tốt nghiệp có thể gia tăng hàng năm

PHƯƠNG THỨC		Kỳ vọng đạt được	2015-16	2014-15	PHƯƠNG THỨC		Kỳ vọng đạt được	2015-16	2014-15
<b>3A ①</b> Tỉ lệ học các môn a-g	Tất cả HS tốt nghiệp	tiến bộ	<b>51.6%</b>	53.8%	<b>3A ③</b> Điểm SAT trung bình SAT MỚI 2015-16	Tổng quát	≥ 1010 (SAT mới)	<b>1065</b> (thang điểm mới 1600)	1462 (thang điểm cũ 2400)
	Học sinh học 4 năm tại GGUSD	≥ 60%	<b>62.3%</b>	61.1%		Môn đọc và viết theo dữ kiện	≥ 480	<b>531</b>	Đọc 478 Viết 478
						Toán	≥ 530	<b>534</b>	506
<b>3A ②</b> Chương trình Đánh giá Sớm (EAP) (Ghi chú: 2015 EAP gồm cả bài CAASPP mới)	Sẵn sàng lên đại học (ELA)	≥ 23%	<b>32%</b>	28%	<b>3A ④</b> Điểm ACT trung bình	Đọc	≥ 20	<b>21</b>	21
	Sẵn sàng lên đại học, điều kiện, (ELA)	≥ 18%	<b>34%</b>	34%		Anh văn	≥ 20	<b>21</b>	20
	Sẵn sàng vào đại học (Toán)	≥ 13%	<b>15%</b>	12%		Toán	≥ 20	<b>23</b>	22
	Sẵn sàng lên đại học, điều kiện, (Toán)	≥ 45%	<b>24%</b>	23%	Khoa học	≥ 20	<b>21</b>	21	
					<b>3A ⑤</b> Lớp trình độ cao (AP)	Tỉ lệ đậu các lớp AP	≥ 57%	<b>62.6%</b>	61.4%
						Thi bài AP	Giữ nguyên hay tăng	<b>24.1%</b>	20.7%
						Tỉ lệ học các lớp AP	Giữ nguyên hay tăng	<b>27.7%</b>	23.6%

**SẴN SÀNG LÊN ĐẠI HỌC & THÀNH CÔNG VỚI NGHỀ ĐÃ CHỌN**

**3B**

Tỉ lệ vào và hoàn tất cấp đại học hoặc học nghề có thể gia tăng hàng năm

PHƯƠNG THỨC		Kỳ vọng đạt được	Kết quả mới nhất	Kết quả năm trước	PHƯƠNG THỨC		Kỳ vọng đạt được	2015-16	2014-15
<b>3B ①</b> Tỉ lệ ghi danh hậu trung học (Theo chân học sinh)	Tổng quát	≥ 70%	<b>71%</b>	72%	<b>3B ②</b> Tỉ lệ không đổi (Theo chân học sinh)	Tổng quát	≥ 85%	<b>89%</b>	88%
	4 năm cao đẳng hay đại học	≥ 30%	<b>29%</b>	30%		4 năm cao đẳng hay đại học	≥ 95%	<b>96%</b>	97%
	2 năm cao đẳng hay đại học	≥ 40%	<b>42%</b>	42%		2 năm cao đẳng hay đại học	≥ 80%	<b>85%</b>	83%
					<b>3B ③</b> Mục tiêu cho tương lai (Lớp 3-12)	4 năm đại học hay cao hơn	Giữ nguyên hay tăng	<b>84%</b>	84%
						2 năm	N/A	<b>6%</b>	6%



## BẢN THẢO: Mục Tiêu, Hạng Mục, & Chi phí

HỌC SINH ĐƯỢC HƯỞNG: ALL= Tất cả, LI= Lợi tức thấp, EL= Học sinh cần trau dồi Anh ngữ, FY=Thiếu niên là con/em nuôi, RFEF= Tái xét chuyển trình độ Anh ngữ, SWD= Học sinh khuyết tật

PHẠM VI DỊCH VỤ: ◆ = Kế hoạch cấp Học khu ❖ = Kế hoạch cấp Trường

# Mục tiêu Một | NĂNG LỰC HỌC TẬP

TẤT CẢ HỌC SINH SẼ PHÁT TRIỂN NĂNG LỰC HỌC TẬP CẦN THIẾT ĐỂ TIẾP TỤC ĐẠT ĐẾN SỰ TOÀN HẢO ĐÚNG THEO CÁC TIÊU CHUẨN.

Ưu tiên của Tiểu Bang	MỤC TIÊU	Hạng mục/Dịch vụ	Ngân quỹ dự chi 2017-18	Học sinh được hưởng	Phạm vi dịch vụ
<input checked="" type="checkbox"/> 1 <input checked="" type="checkbox"/> 2 <input type="checkbox"/> 3 <input checked="" type="checkbox"/> 4 <input type="checkbox"/> 5 <input type="checkbox"/> 6 <input checked="" type="checkbox"/> 7 <input type="checkbox"/> 8	<b>1A</b>	1 Áp dụng Tiêu chuẩn Tiểu bang và sách giáo khoa/Tài liệu học trình	\$19,975,258	ALL	◆
		2 Tu nghiệp chuyên môn	\$3,156,120	LI, EL, FY	◆❖
		3 Các chương trình sau giờ học và chương trình đặc biệt	\$608,794	LI, EL, FY	❖
		4 Cung cấp nguồn hỗ trợ cho mọi môn học chính	\$12,514,876	LI, EL, FY	❖
		5 Bố trí nhân sự tại chỗ và tại trụ sở khu học chánh	\$255,995,723	ALL	◆
		6 Khảo thí và phân tích dữ liệu	\$1,203,684	ALL	◆
		7 Các dịch vụ phụ trợ	Nằm trong 1A(4) + ngân quỹ không-LCFF	FY	◆
<input checked="" type="checkbox"/> 1 <input checked="" type="checkbox"/> 2 <input type="checkbox"/> 3 <input checked="" type="checkbox"/> 4 <input type="checkbox"/> 5 <input type="checkbox"/> 6 <input checked="" type="checkbox"/> 7 <input type="checkbox"/> 8	<b>1B</b>	1 Chương trình Phát triển Anh ngữ và Tu nghiệp chuyên môn	\$1,727 + ngân quỹ không-LCFF	EL	◆
		2 Hỗ trợ học sinh được xét chuyển sang trình độ thông thạo (RFEP)	Nằm trong 1B(3) + ngân quỹ không-LCFF	RFEP	◆
		3 Chương trình sau giờ học và chương trình đặc biệt dành cho học sinh cần trau dồi Anh ngữ	\$42,542 + nằm trong 1A(3)	EL	◆❖
		4 Hướng dẫn/Phụ huynh tham gia	\$3,039,723	EL	◆❖
		5 Nhân sự cho chương trình Trau Giồi Anh ngữ	\$2,549,076	EL	◆
<input checked="" type="checkbox"/> 1 <input checked="" type="checkbox"/> 2 <input type="checkbox"/> 3 <input checked="" type="checkbox"/> 4 <input checked="" type="checkbox"/> 5 <input type="checkbox"/> 6 <input checked="" type="checkbox"/> 7 <input checked="" type="checkbox"/> 8	<b>1C</b>	1 Kỹ năng tự quản	Nằm trong 1A(3), 1A(4), 3(A)+ngân quỹ không-LCFF	ALL	◆❖
		2 Kỹ thuật học	\$11,880,099	ALL	◆❖
		3 Thư viện	\$1,488,269	ALL	◆❖



**BẢN THẢO: Mục Tiêu, Hạng Mục, & Chi phí (tiếp theo)****Mục tiêu Hai | NĂNG LỰC CÁC NHÂN****TẤT CẢ HỌC SINH SẼ PHÁT TRIỂN NĂNG LỰC CÁ NHÂN CẦN THIẾT ĐỂ THỰC HIỆN MỤC TIÊU HỌC TẬP VÀ XÃ HỘI.**

Ưu tiên của Tiểu Bang	MỤC TIÊU	Hạng mục/Dịch vụ	Ngân quỹ dự chi năm 2017-18	Học sinh được hưởng	Phạm vi dịch vụ
<input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2 <input type="checkbox"/> 3 <input checked="" type="checkbox"/> 4 <input checked="" type="checkbox"/> 5 <input type="checkbox"/> 6 <input type="checkbox"/> 7 <input checked="" type="checkbox"/> 8	<b>2A</b>	1 <b>Thực hành để tạo động lực</b>	Nằm trong 1A(5)	ALL	◆◆
2 <b>Đi học chuyên cần</b>		\$241,543	ALL	◆	
3 <b>Học bù lấy tín chỉ</b>		Nằm trong 1A(3)	ALL (9-12)	◆	
<input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2 <input type="checkbox"/> 3 <input checked="" type="checkbox"/> 4 <input checked="" type="checkbox"/> 5 <input type="checkbox"/> 6 <input type="checkbox"/> 7 <input checked="" type="checkbox"/> 8	<b>2B</b>	1 <b>Chương trình khuyến khích sự an vui</b>	Nằm trong 1A(3), 1A(4)	ALL	◆◆
2 <b>Gắn bó với trường</b>		\$2,270,323	ALL	◆◆	
3 <b>Dịch vụ hỗ trợ/Dịch vụ học sinh</b>		\$13,140,747	ALL	◆◆	
<input checked="" type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2 <input checked="" type="checkbox"/> 3 <input checked="" type="checkbox"/> 4 <input checked="" type="checkbox"/> 5 <input checked="" type="checkbox"/> 6 <input type="checkbox"/> 7 <input checked="" type="checkbox"/> 8	<b>2C</b>	1 <b>Môi trường thân thiện</b>	Nằm trong 1A(4)	ALL	◆
2 <b>Giao tế với phụ huynh/cộng đồng, điều hành, hướng dẫn và phụ huynh tham gia</b>		Nằm trong 1A(5), 1B(4) + ngân quỹ không-LCFF	ALL	◆◆	
3 <b>Giao tiếp</b>		\$363,244	ALL	◆◆	
4 <b>Bảo trì trường ốc</b>		\$64,472,481	ALL	◆	
5 <b>An toàn cơ sở /Kỷ luật/Nội quy</b>		\$2,018,039	ALL	◆	
6 <b>Huấn luyện nhân sự</b>		\$46,231 + nằm trong những mục khác (lương bổng)	SWD	◆◆	
7 <b>Phụ huynh của học sinh có nhu cầu đặc biệt</b>		Nằm trong 1B(4) + ngân quỹ không LCFF	ALL	◆	

**Mục tiêu Ba | THÀNH CÔNG KHI RA ĐỜI****TẤT CẢ HỌC SINH SẼ CHUẨN BỊ HÀNH TRANG ĐỂ THÀNH CÔNG KHI RA ĐỜI VỚI NGÀNH NGHỀ ĐÃ CHỌN**

Ưu Tiên của Tiểu Bang	MỤC TIÊU	Hạng mục/Dịch vụ	Ngân quỹ dự chi 2017-18	Học sinh được hưởng	Phạm vi dịch vụ
<input type="checkbox"/> 1 <input checked="" type="checkbox"/> 2 <input type="checkbox"/> 3 <input checked="" type="checkbox"/> 4 <input type="checkbox"/> 5 <input type="checkbox"/> 6 <input checked="" type="checkbox"/> 7 <input checked="" type="checkbox"/> 8	<b>3A</b>	1 <b>Các Buổi Giới Thiệu Trường Đại Học/Ngành Nghề</b>	\$160,009	ALL	◆◆
2 <b>Các chương trình du dất, Các chương trình của trường và các môn a-g</b>		\$5,648,179	ALL	◆◆	
3 <b>Chuẩn bị vào đại học</b>		\$40,000	ALL	◆◆	
<input type="checkbox"/> 1 <input checked="" type="checkbox"/> 2 <input type="checkbox"/> 3 <input checked="" type="checkbox"/> 4 <input type="checkbox"/> 5 <input type="checkbox"/> 6 <input checked="" type="checkbox"/> 7 <input checked="" type="checkbox"/> 8	<b>3B</b>	1 <b>Theo chân học sinh</b>	Ngân quỹ không-LCFF	ALL	◆
2 <b>Chọn trường đại học và ngành nghề</b>		\$3,574,287	ALL	◆◆	



**GARDEN GROVE UNIFIED SCHOOL DISTRICT**

Kế Hoạch Kiểm Soát và Trách Nhiệm Cơ Quan Địa Phương (LCAP) 2017-18